



**ST. MARY'S PARISH ROBINVALE**

**Incorporating St Patrick's  
Manangatang**

**Twenty-Third Sunday in Ordinary  
Time Year B**

**Saturday 7th September**

**Sunday 8th September**

**Parish Administrator**

Father Shaiju Matthew (5026 3068)

robinvale@ballarat.catholic.org.au

**Visiting Priests:**

Father Matthew Thomas

Father John Corrigan

Deacon Cay

**St. Mary's School Principal**

Andrea Welsh (50 263 483)

**Parish Contact:**

Mary Knight 0438 627 920

**Masses This Coming Week:**

**St Mary's Robinvale**

Saturday 7th September: 6:00pm

Thursday 12th September: 10am

Friday 13th September : 5pm

Adoration & Confession 6pm Mass

**St. Patrick's Manangatang**

Sunday 8th September : 9:00am Mass

*Local News*

Father John and Deacon Cay join us for our weekend Masses.

The Catholic Church in Australia will mark this Sunday, 8th September, as Safeguarding Sunday 2024. It seeks to ensure that their practices and protocols will create and maintain a safe environment for all people. The Church also invites us to pray for those harmed by abuse directly and indirectly from priests, religious and lay people within Catholic contexts. The theme of *Every conversation matters* has been adopted.

**Looking for 2** parishioners who would be available to represent St. Mary's Parish on the 15th/16th November at the Diocesan Assembly in Ballarat. If you are interested, please contact 0438 627 920 for more details.

Children preparing for Confirmation invite you to look at some of their workbooks they show Father at Mass. You are welcome to go over to the far side of the altar to view them.

Parish Leadership Team held their meeting on Wednesday. Looking Forward to 2025 and how our parish might be affected, resulted in a lot of discussion that will need to be continued. Hosting the Centenary Mass in October was also on the agenda. It was agreed that Manangatang will generously swap Mass times with Robinvale for that weekend. More details will follow in the next few weeks.

**(PLEASE NOTE CHANGES IN MASS TIMES)**

**MONTHLY MASS ROSTER**

	<b>Robinvale</b>	<b>Manangatang</b>
<b>Saturday 7th September</b>	<b>6:00pm</b>	<b>X</b>
<b>Sunday 8th September</b>	<b>X</b>	<b>9:00am</b>
<b>Saturday 14th September</b>	<b>6:00pm</b>	<b>9:00am</b>
<b>Sunday 15th September</b>	<b>9:00am</b>	<b>X</b>
<b>Saturday 21st September</b>	<b>6:00pm</b>	<b>X</b>
<b>Sunday 22nd September</b>	<b>X</b>	<b>9:00am</b>
<b>Saturday 28th September</b>	<b>6:00pm</b>	<b>9:00am</b>
<b>Sunday 29th September</b>	<b>9:00am</b>	<b>X</b>

### **ENTRANCE ANTIPHON PSALM 118:137, 124**

You are just, O Lord, and your judgement is right;  
treat your servant in accord with your merciful love.

### **FIRST READING ISAIAH 35:4-7**

A reading from the prophet Isaiah

Say to all faint hearts,

'Courage! Do not be afraid.

'Look, your God is coming,

vengeance is coming,

the retribution of God;

he is coming to save you.'

Then the eyes of the blind shall be opened,

the ears of the deaf unsealed,

then the lame shall leap like a deer

and the tongues of the dumb sing for joy;

for water gushes in the desert,

streams in the wasteland,

the scorched earth becomes a lake,

the parched land springs of water.

### **RESPONSORIAL PSALM PS 145:7-10. R. V.1**

**(R.) Praise the Lord, my soul!**

It is the Lord who keeps faith for ever,  
who is just to those who are oppressed.

It is he who gives bread to the hungry,  
the Lord, who sets prisoners free.

**(R.) Praise the Lord, my soul!**

It is the Lord who gives sight to the blind,  
who raises up those who are bound down,

the Lord who loves the just,

the Lord, who protects the stranger.

**(R.) Praise the Lord, my soul!**

The Lord upholds the widow and orphan,  
but thwarts the path of the wicked.

The Lord will reign for ever,

Zion's God, from age to age.

**(R.) Praise the Lord, my soul!**

### **SECOND READING JAMES 2:1-5**

A reading from the letter of St James

My brothers, do not try to combine faith in Jesus

Christ, our glorified Lord, with the making of

distinctions between classes of people. Now suppose

a man comes into your synagogue, beautifully

dressed and with a gold ring on, and at the same

time a poor man comes in, in shabby clothes, and you

take notice of the well-dressed man, and say, 'Come

this way to the best seats'; then you tell the poor man,

'Stand over there' or 'You can sit on the floor by my

foot-rest.' Can't you see that you have used two

different standards in your mind, and turned  
yourselves into judges, and corrupt judges at that?  
Listen, my dear brothers: it was those who are poor  
according to the world that God chose, to be rich in  
faith and to be the heirs to the kingdom which he  
promised to those who love him.

### **GOSPEL ACCLAMATION CF MATTHEW 4:23**

Alleluia, alleluia!

Jesus preached the Good News of the kingdom  
and healed all who were sick.

Alleluia!

### **GOSPEL MARK 7:31-37**

A reading from the holy Gospel according to Mark

Returning from the district of Tyre, Jesus went by

way of Sidon towards the sea of Galilee, right

through the Decapolis region. And they brought him

a deaf man who had an impediment in his speech;

and they asked him to lay his hand on him. He took

him aside in private, away from the crowd, put his

fingers into the man's ears and touched his tongue

with spittle. Then looking up to heaven he sighed;

and he said to him, 'Ephphatha,' that is, 'Be opened.'

And his ears were opened, and the ligament of his

tongue was loosened and he spoke clearly. And Jesus

ordered them to tell no one about it, but the more he

insisted, the more widely they published it. Their

admiration was unbounded. 'He has done all things

well,' they said 'he makes the deaf hear and the

dumb speak.'

### **COMMUNION ANTIPHON CF PSALM 41:2-3**

Like the deer that yearns for running streams,

so my soul is yearning for you, my God;

my soul is thirsting for God, the living God.

## Chúa Nhật Tuần XXIII - Mùa Thường Niên

### Ca nhập lễ

Lạy Chúa, Ngài quả là chính trực,  
quyết định của Ngài thật công minh.  
Với tôi tớ này, xin lấy tình thương mà đối xử.

### Bài đọc 1

Mắt người mù mở ra, miệng lưỡi người câm sẽ reo hò.  
Bài trích sách ngôn sứ I-sai-a.

4Hãy nói với những kẻ nhát gan : “Can đảm lên, đừng sợ ! Thiên Chúa của anh em đây rồi ; sắp tới ngày báo phục, ngày Thiên Chúa thưởng công, phạt tội. Chính Người sẽ đến cứu anh em.”

5Bấy giờ mắt người mù mở ra, tai người điếc nghe được.

6Bấy giờ kẻ què sẽ nhảy nhót như nai,  
miệng lưỡi người câm sẽ reo hò.

Vì có nước vọt lên trong sa mạc,  
khe suối tuôn ra giữa vùng đất hoang vu.

7aMiền nóng bỏng biến thành ao hồ,  
đất khô cằn có mạch nước trào ra.

### Đáp ca

Đ. Ca tụng Chúa đi, hồn tôi hỡi !  
6b Chúa là Đấng giữ lòng trung tín mãi muôn đời,  
7a xử công minh cho người bị áp bức,  
ban lương thực cho kẻ đói ăn.

Đ. Ca tụng Chúa đi, hồn tôi hỡi !  
7b Chúa giải phóng những ai tù tội,  
8 Chúa mở mắt cho kẻ mù loà.  
Chúa cho kẻ bị chìm xuống đứng thẳng lên,  
Chúa yêu chuộng những người công chính.

Đ. Ca tụng Chúa đi, hồn tôi hỡi !  
9 Chúa phù trợ những khách ngoại kiều,  
Người nâng đỡ cô nhi quả phụ,  
nhưng phá vỡ mưu đồ bọn ác nhân.  
10 Chúa nắm giữ vương quyền muôn muôn thuở,  
Xi-on hỡi, Chúa Trời người hiền trị ngàn đời.  
Đ. Ca tụng Chúa đi, hồn tôi hỡi !

### Bài đọc 2

Nào Thiên Chúa đã chẳng chọn những kẻ nghèo khó,  
để họ thừa hưởng vương quốc Người hay sao ?  
Bài trích thư của thánh Gia-cô-bê tông đồ.

1 Thừa anh em, anh em đã tin vào Đức Giê-su Ki-tô,  
Chúa chúng ta, là Chúa vinh quang, thì đừng đối xử  
thiên tư. 2 Quả vậy, giả như có một người bước vào nơi  
anh em hội họp, tay đeo nhẫn vàng, áo quần lộng lẫy,  
đồng thời có một người nghèo khó, ăn mặc tồi tàn,  
cũng bước vào, 3 và giả như anh em kính cẩn nhìn  
người ăn mặc lộng lẫy và nói : “Xin mời ông ngồi vào  
chỗ danh dự này”,

còn với người nghèo, anh em lại nói : “Đứng đó !” hoặc :  
“Ngồi dưới bệ chân tôi đây !”, 4 thì bấy giờ, anh em đã  
chẳng tỏ ra kỳ thị và trở thành những thẩm phán đầy  
tà tâm đó sao ?

5 Anh em thân mến của tôi, anh em hãy nghe đây :  
nào Thiên Chúa đã chẳng chọn những kẻ nghèo khó  
trước mặt người đời, để họ trở nên người giàu đức tin  
và thừa hưởng vương quốc Người đã hứa cho những ai  
yêu mến Người hay sao ?

### Tụng hô Tin Mừng

Ha-lê-lui-a. Ha-lê-lui-a. Đức Giê-su rao giảng Tin Mừng  
Nước Trời, và chữa hết mọi kẻ bệnh hoạn tật nguyền  
trong dân. Ha-lê-lui-a.

### Tin Mừng

Đức Giê-su làm cho kẻ điếc nghe được, và kẻ câm nói  
được.

✠Tin Mừng Chúa Giê-su Ki-tô theo thánh Mác-cô.

31 Khi ấy, Đức Giê-su bỏ vùng Tia, đi qua ngã Xi-đôn,  
đến biển hồ Ga-li-lê vào miền Thập Tỉnh. 32 Người ta  
đem một người vừa điếc vừa ngọng đến với Đức Giê-su,  
và xin Người đặt tay trên anh. 33 Người kéo riêng anh  
ta ra khỏi đám đông, đặt ngón tay vào lỗ tai anh, và  
nhổ nước miếng mà bôi vào lưỡi anh. 34 Rồi Người  
ngước mắt lên trời, thở dài và nói : Ép-pha-tha, nghĩa  
là : hãy mở ra ! 35 Lập tức tai anh ta mở ra, lưỡi như  
hết bị buộc lại. Anh ta nói được rõ ràng. 36 Đức Giê-su  
cấm họ không được kể chuyện đó với ai cả. Nhưng  
Người càng cấm, họ càng đồn ra. 37 Họ hết sức kinh  
ngạc, và nói : “Ông ấy làm việc gì cũng tốt đẹp cả : ông  
làm cho kẻ điếc nghe được, và kẻ câm nói được.”

### Ca hiệp lễ

Như nai rừng mong mỏi  
tìm về suối nước trong,  
hồn con cũng trông mong  
được gần Ngài, lạy Chúa.  
Linh hồn con khao khát Chúa Trời,  
là Chúa Trời hằng sống.



*Please pray for these people*

**Recent Deaths:**

**Anniversaries:**

- Margaret Dillon
- Maria Galioto
- Frank Grant
- Rose Carr
- Michael Gorman
- Vi Power
- John Pisasale (Senior)
- Norman Attivissimo
- Margaret Sinclair
- June Foran
- John Kennedy
- Vince Calarco

**Sick:**

- Father Matt
- Sam Giampaolo;
- Gai Thi Tran;
- Therese Cummins;
- Amelia Spataro;
- Amara Nolen;
- Pat Croft;
- Carmela Garreffa;
- Maria Vincenza Garreffa;
- Pat DeLuca (Snr)
- Trish Murrell;
- Bernadette Ryan;
- Stephen Shields;
- Baby George Daniel

**FINANCES:**

**Presbytery: \$1064.25**

**Parish: \$529.40**

**REFLECTION by Dianne Bergant CSA**

Jesus opens our eyes to the reality of God's presence in our midst, in the goodness of people and in the tenderness of life, even in its vulnerability. He opens our ears to hear the word of God spoken to us by others, revealed to us through the created world.

There is an eschatological dimension to being open to the word of God, because we are opened to hear something from the future. The prophets always speak about this future in the present tense. They see it happening already. Isaiah proclaims, 'Here is your God!' and the world is transformed. Jesus says 'Be open.' The good news always opens us to future possibilities, to personal and communal transformation, to a new creation. With the word of God, the future invades our present.

Although the eschatological future is already present to us, it is only unfolding, it has not yet opened completely. We still judge each other by appearances. We still miss the presence of God in the poor and the dispossessed, in those who suffer from disease or war or loneliness. We still shun those of another race, or those who have been shaped by another culture, or those who worship God in a different way. Although the eschatological future is already present, we have not yet put aside all of the biases of the past, we have not yet been fully transformed. But God has spoken, God has come to save us. God is trustworthy; God keeps faith forever.



Last Friday, St. Mary's School celebrated Father's Day with a special breakfast and sports games for Dads and friends, making it a memorable event.

Foundation students enjoyed their Prep Tea and had an excursion to Mildura to watch 'The Listies,' a children's comedy duo. Athletics Day was another success, with Patrician House winning for 2024, and several students qualifying for the next level - best of luck to them! Year 1/2 students are eagerly anticipating their sleepover early next term, with teachers busy planning fun activities.

In Year 3/4, students have been learning about the local area in preparation for Robinvale's centenary celebrations and visited 'Robinswood' to explore its rich history.

Year 5/6 students had an incredible camp experience, despite some rain, where they built team skills, developed resilience, and participated in exciting activities led by camp leader Luke.